

Course descriptions

TABLE OF CONTENTS

1. A-mpRM-038/15	Analysing and Translating Literary Texts 1.....	4
2. A-mpRM-039/15	Analysing and Translating Literary Texts 2.....	5
3. A-mpRM-036/15	Analysing and Translating Specialized Texts 1.....	6
4. A-mpRM-037/15	Analysing and Translating Specialized Texts 2.....	7
5. A-mpSP-07/15	Borges and His Literary World.....	8
6. A-mpSP-03/15	Colloquial Language and Slang.....	9
7. A-mpSP-049/00	Condensing and Amplifying Oral Texts.....	10
8. A-mpSP-048/00	Condensing and Amplifying Written Texts.....	11
9. A-mpRM-030/15	Consecutive Interpreting 1.....	12
10. A-mpSP-14/15	Consecutive Interpreting 1.....	13
11. A-mpRM-034/15	Consecutive Interpreting 2.....	14
12. A-mpSP-15/15	Consecutive Interpreting 2.....	15
13. A-mpRM-035/15	Consecutive Interpreting 3.....	16
14. A-mpSP-16/15	Consecutive Interpreting 3.....	17
15. A-mpRM-004/15	Consecutive Interpreting 4.....	18
16. A-mpSP-32/18	Consecutive Interpreting 4.....	19
17. A-mpSP-23/15	Critical Analysis of Translations from Spanish.....	20
18. A-mpSP-101/11	Extra-Curricular Training 1.....	21
19. A-mpSP-102/11	Extra-Curricular Training 2.....	22
20. A-mpSP-103/11	Extra-Curricular Training 3.....	23
21. A-mpSP-104/11	Extra-Curricular Training 4.....	24
22. A-mpSP-31/16	History and Culture of Hispanic America.....	25
23. A-mpSP-10/15	History of Spain: 19th and 20th Centuries.....	26
24. A-mpSZ-007/15	Introduction into Law and Legal Terminology.....	27
25. A-mpSP-27/15	Introduction into Working with CAT Tools.....	28
26. A-mpSZ-025/15	Introduction into the Comparative Literature.....	29
27. A-mpSP-047/00	Life and Institutions in Spanish Speaking Countries 1.....	30
28. A-mpSP-051/00	Life and Institutions in Spanish Speaking Countries 2.....	31
29. A-mpSZ-023/15	Literary Science.....	32
30. A-mpSP-21/15	Literary Translation 1.....	33
31. A-mpSP-22/15	Literary Translation 2.....	34
32. A-mpAN-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	35
33. A-mpAR-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	36
34. A-mpBU-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	37
35. A-mpFN-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	38
36. A-mpFR-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	39
37. A-mpHO-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	40
38. A-mpCH-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	41
39. A-mpMA-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	42
40. A-mpNE-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	43
41. A-mpPG-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	44
42. A-mpPL-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	45
43. A-mpRM-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	46
44. A-mpRU-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	47
45. A-mpSK-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	48
46. A-mpSP-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	49
47. A-mpSV-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	50

48. A-mpTA-801/15	Master's Degree Thesis Defence (state exam).....	51
49. A-mpAN-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	52
50. A-mpAR-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	53
51. A-mpBU-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	54
52. A-mpFN-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	55
53. A-mpFR-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	56
54. A-mpHO-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	57
55. A-mpCH-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	58
56. A-mpMA-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	59
57. A-mpNE-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	60
58. A-mpPG-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	61
59. A-mpPL-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	62
60. A-mpRM-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	63
61. A-mpRU-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	64
62. A-mpSK-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	65
63. A-mpSP-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	66
64. A-mpSV-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	67
65. A-mpTA-501/15	Master's Degree Thesis Seminar.....	68
66. A-mpSP-08/15	Modern Hispanic Short Stories.....	69
67. A-mpSZ-024/15	Modern Slovak Literature.....	70
68. A-AmpSZ-13/15	Modern Trends in Linguistics.....	71
69. A-mpRM-002/15	Practical Language Seminar 1.....	72
70. A-mpRM-003/15	Practical Language Seminar 2.....	73
71. A-mpSP-02/15	Practical Rhetorics.....	74
72. A-mpSP-01/15	Pragmalinguistics.....	75
73. A-mpSZ-004/15	Praxeology of Translating and Interpreting.....	76
74. A-mpSP-19/15	Professional Translations - Translating Audio-visual Texts.....	77
75. A-mpSP-17/15	Professional Translations - Translating Economic and Legal Texts.....	78
76. A-mpSP-18/15	Professional Translations - Translating Natural Science and Technological Texts.....	79
77. A-mpSP-20/15	Professional Translations - Translating Philosophical and Essayistic Texts.....	80
78. A-boKF-105/15	Rhetoric for Interpreters.....	81
79. A-mpRM-901/15	Romanian Literature and Culture (state exam).....	82
80. A-mpRM-051/15	Romanian Phraseology.....	83
81. A-mpRM-006/15	Romanian Stylistics.....	84
82. A-AmpSZ-12/15	Selected Issues from General Linguistics.....	85
83. A-mpRM-048/15	Selected Topics from Contemporary Romanian Literature 1.....	86
84. A-mpRM-049/15	Selected Topics from Contemporary Romanian Literature 2.....	87
85. A-mpSP-04/15	Selected Topics from Hispanic Literatures 1.....	88
86. A-mpSP-05/15	Selected Topics from Hispanic Literatures 2.....	89
87. A-mpSP-06/15	Selected Topics from Hispanic Literatures 3.....	90
88. A-mpSZ-022/18	Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-Literary Relations 2.....	91
89. A-mpSZ-021/15	Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-literary Relations 1.....	92
90. A-mpSZ-022/17	Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-literary Relations 2.....	93

91. A-mpSZ-022/15 Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-literary Relations 2.....	95
92. A-AmpSZ-11/15 Selected Topics from Language Culture and Theory of Standard Language.....	96
93. A-mpRM-007/15 Simultaneous Interpreting 1.....	97
94. A-mpSP-11/15 Simultaneous Interpreting 1.....	98
95. A-mpRM-008/15 Simultaneous Interpreting 2.....	99
96. A-mpSP-12/15 Simultaneous Interpreting 2.....	100
97. A-mpSP-13/15 Simultaneous Interpreting 3.....	101
98. A-mpSP-28/15 Simultaneous Interpreting 4.....	102
99. A-mpRM-009/15 Simultaneous Interpreting 3.....	103
100. A-mpRM-005/15 Slovak - Romanian Cultural Relations.....	104
101. A-mpSP-26/15 Spanish Literature and Culture (state exam).....	105
102. A-mpSP-053/00 Spanish Phraseology.....	106
103. A-mpSP-30/16 Spanish Phraseology.....	107
104. A-mpSP-052/00 Spanish Stylistics.....	108
105. A-mpSP-29/16 Spanish Stylistics.....	109
106. A-mpSP-09/15 Spanish-Slovak Cultural and Literary Relationships.....	110
107. A-mpSZ-006/15 Theory and Practice of Literary Translation.....	111
108. A-mpRM-001/15 Topical Aspects of the Romanian and Moldovan Society.....	112
109. A-mpSP-050/00 Translating Economic Texts into Slovak.....	113
110. A-mpRM-011/15 Translating Integral Literary Texts.....	114
111. A-mpRM-010/15 Translating Integral Specialized Texts.....	115
112. A-mpSP-25/15 Translating and Interpreting (state exam).....	116
113. A-mpRM-902/15 Translating and Interpreting from Romanian Language (state exam).....	117
114. A-mpRM-040/15 Translating into Romanian Language 1.....	118
115. A-mpRM-041/15 Translating into Romanian Language 2.....	119
116. A-mpRM-042/15 Translating into Romanian Language 3.....	120
117. A-mpRM-043/15 Translating into Romanian Language 4.....	121
118. A-mpSP-24/15 Translating into Spanish Language.....	122
119. A-mpSZ-005/15 Translation Criticism.....	123
120. A-mpSZ-001/15 Translation Training.....	124
121. A-mpSZ-001/16 Translation Training.....	125

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-038/15		Course title: Analysing and Translating Literary Texts 1			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 3					
A	B	C	D	E	FX
0,0	66,67	33,33	0,0	0,0	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-039/15		Course title: Analysing and Translating Literary Texts 2			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 8					
A	B	C	D	E	FX
37,5	25,0	25,0	0,0	12,5	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-036/15		Course title: Analysing and Translating Specialized Texts 1			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 0					
A	B	C	D	E	FX
0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Martin Dorko, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-037/15		Course title: Analysing and Translating Specialized Texts 2			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 0					
A	B	C	D	E	FX
0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Martin Dorko, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-07/15		Course title: Borges and His Literary World			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 1					
A	B	C	D	E	FX
0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	100,0
Lecturers: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-03/15		Course title: Colloquial Language and Slang			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 7					
A	B	C	D	E	FX
57,14	14,29	14,29	0,0	0,0	14,29
Lecturers: doc. Mgr. Bohdan Ulašín, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-049/00		Course title: Condensing and Amplifying Oral Texts			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 119					
A	B	C	D	E	FX
30,25	34,45	25,21	8,4	1,68	0,0
Lecturers: Mgr. Silvia Vertánová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-048/00		Course title: Condensing and Amplifying Written Texts			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 123					
A	B	C	D	E	FX
28,46	27,64	21,95	7,32	11,38	3,25
Lecturers: Mgr. Cristina Simón Alegre					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-030/15		Course title: Consecutive Interpreting 1			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 8					
A	B	C	D	E	FX
50,0	25,0	25,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Martin Dorko, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-14/15		Course title: Consecutive Interpreting 1			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 105					
A	B	C	D	E	FX
17,14	40,95	35,24	3,81	0,95	1,9
Lecturers: Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-034/15		Course title: Consecutive Interpreting 2			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 5					
A	B	C	D	E	FX
40,0	40,0	0,0	20,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Martin Dorko, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-15/15		Course title: Consecutive Interpreting 2			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites: FiF.KRom/A-mpSP-14/15 - Consecutive Interpreting 1					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 56					
A	B	C	D	E	FX
23,21	44,64	26,79	1,79	1,79	1,79
Lecturers: Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-035/15		Course title: Consecutive Interpreting 3			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 7					
A	B	C	D	E	FX
57,14	28,57	14,29	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Martin Dorko, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-16/15		Course title: Consecutive Interpreting 3			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 78					
A	B	C	D	E	FX
24,36	28,21	29,49	11,54	5,13	1,28
Lecturers: Mgr. Silvia Vertánová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-004/15		Course title: Consecutive Interpreting 4			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 5					
A	B	C	D	E	FX
40,0	0,0	60,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Martin Dorko, PhD.					
Last change: 21.05.2018					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-32/18		Course title: Consecutive Interpreting 4			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 10					
A	B	C	D	E	FX
10,0	40,0	40,0	10,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Silvia Vertánová, PhD., Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD.					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-23/15		Course title: Critical Analysis of Translations from Spanish			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 26					
A	B	C	D	E	FX
88,46	0,0	0,0	3,85	0,0	7,69
Lecturers: doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-101/11		Course title: Extra-Curricular Training 1			
Educational activities: Type of activities: practice Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 2					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 10					
A	B	C	D	E	FX
100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: doc. Mgr. Bohdan Ulašín, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-102/11		Course title: Extra-Curricular Training 2			
Educational activities: Type of activities: practice Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 2					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 13					
A	B	C	D	E	FX
76,92	23,08	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: doc. Mgr. Bohdan Ulašín, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-103/11		Course title: Extra-Curricular Training 3			
Educational activities: Type of activities: practice Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 2					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 4					
A	B	C	D	E	FX
100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: doc. Mgr. Bohdan Ulašín, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-104/11		Course title: Extra-Curricular Training 4			
Educational activities: Type of activities: practice Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 2					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 3					
A	B	C	D	E	FX
100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: doc. Mgr. Bohdan Ulašín, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-31/16		Course title: History and Culture of Hispanic America			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 16					
A	B	C	D	E	FX
62,5	12,5	12,5	6,25	6,25	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. Mgr. Bohdan Ulašín, PhD.					
Last change: 21.02.2018					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-10/15		Course title: History of Spain: 19th and 20th Centuries			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 24					
A	B	C	D	E	FX
58,33	20,83	8,33	8,33	4,17	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KPol/A-mpSZ-007/15		Course title: Introduction into Law and Legal Terminology			
Educational activities: Type of activities: lecture Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 1., 3.					
Educational level: I., II.					
Prerequisites:					
Antirequisites: FiF.KPol/A-AboSO-43/15 or FiF.KPol/A-boAG-086/15					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 457					
A	B	C	D	E	FX
42,67	27,79	14,0	7,22	5,03	3,28
Lecturers: doc. Mgr. Erik Láštík, PhD.					
Last change: 28.09.2018					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-27/15		Course title: Introduction into Working with CAT Tools			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 0					
A	B	C	D	E	FX
0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Barbara Ďurčová, PhD.					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KSF/A-mpSZ-025/15		Course title: Introduction into the Comparative Literature			
Educational activities: Type of activities: lecture Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 1., 3.					
Educational level: I., II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 163					
A	B	C	D	E	FX
17,79	28,22	33,74	17,79	2,45	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Zvonko Taneski, PhD.					
Last change: 09.09.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-047/00		Course title: Life and Institutions in Spanish Speaking Countries 1			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 2					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 123					
A	B	C	D	E	FX
15,45	26,02	34,96	9,76	13,01	0,81
Lecturers: Mgr. Cristina Simón Alegre					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-051/00		Course title: Life and Institutions in Spanish Speaking Countries 2			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 2					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 123					
A	B	C	D	E	FX
59,35	22,76	12,2	1,63	1,63	2,44
Lecturers: Mgr. Cristina Simón Alegre					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KSLLV/A-mpSZ-023/15		Course title: Literary Science			
Educational activities: Type of activities: lecture Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 2., 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 534					
A	B	C	D	E	FX
79,78	12,92	6,18	1,12	0,0	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Andrea Bokníková, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-21/15		Course title: Literary Translation 1			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 111					
A	B	C	D	E	FX
31,53	37,84	23,42	5,41	0,9	0,9
Lecturers: doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-22/15		Course title: Literary Translation 2			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 75					
A	B	C	D	E	FX
25,33	52,0	14,67	0,0	1,33	6,67
Lecturers: doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KAA/A-mpAN-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'ó, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KKSF/A-mpAR-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KSF/A-mpBU-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KMJL/A-mpFN-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KRom/A-mpFR-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KGNŠ/A-mpHO-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KSF/A-mpCH-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'ó, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KMJL/A-mpMA-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KGNŠ/A-mpNE-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KRom/A-mpPG-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KSF/A-mpPL-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change: 02.06.2015	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KRVŠ/A-mpRU-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change: 09.02.2016	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KSJ/A-mpSK-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change: 02.06.2015	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KGNŠ/A-mpSV-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KRom/A-mpTA-801/15	Course title: Master's Degree Thesis Defence
Number of credits: 15	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change:	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KAA/A-mpAN-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 94					
A	B	C	D	E	FX
78,72	10,64	4,26	4,26	2,13	0,0
Lecturers: Mgr. John Peter Butler Barrer, PhD., doc. PhDr. Adela Böhmerová, CSc., PhDr. Beáta Borošová, PhD., PhDr. Katarína Brziaková, PhD., Mgr. Marián Gazdík, PhD., PhDr. Mária Huttová, CSc., Mgr. Ivan Lacko, PhD., Mgr. Jozef Lonek, PhD., PhDr. Jolana Miškovičová, CSc., Mgr. Lucia Grauzľová, PhD., PhDr. Ferdinand Pál, Mgr. Lucia Paulínyová, PhD., Mgr. Pavol Šveda, PhD., doc. PhDr. Daniel Lančarič, PhD., PhDr. Jozef Pecina, PhD.					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'ó, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KKSF/A-mpAR-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 8					
A	B	C	D	E	FX
100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Jaroslav Drobný, PhD.					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KSF/A-mpBU-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 7					
A	B	C	D	E	FX
57,14	28,57	14,29	0,0	0,0	0,0
Lecturers:					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'ó, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KMJL/A-mpFN-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 7					
A	B	C	D	E	FX
85,71	14,29	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers:					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'ó, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpFR-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 21					
A	B	C	D	E	FX
90,48	0,0	9,52	0,0	0,0	0,0
Lecturers: prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., doc. PhDr. Jana Truhlářová, CSc., Mgr. Stanislava Moyšová, PhD., Mgr. Zuzana Puchovská, PhD.					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KGNŠ/A-mpHO-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 6					
A	B	C	D	E	FX
100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers:					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KSF/A-mpCH-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 15					
A	B	C	D	E	FX
73,33	20,0	0,0	6,67	0,0	0,0
Lecturers:					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'ó, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KMJL/A-mpMA-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 11					
A	B	C	D	E	FX
90,91	0,0	0,0	0,0	9,09	0,0
Lecturers:					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KGNŠ/A-mpNE-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 32					
A	B	C	D	E	FX
75,0	15,63	3,13	3,13	3,13	0,0
Lecturers:					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpPG-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 9					
A	B	C	D	E	FX
88,89	0,0	0,0	0,0	11,11	0,0
Lecturers:					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KSF/A-mpPL-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 4					
A	B	C	D	E	FX
75,0	0,0	25,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers:					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'ó, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 10					
A	B	C	D	E	FX
50,0	10,0	30,0	10,0	0,0	0,0
Lecturers:					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRVŠ/A-mpRU-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 21					
A	B	C	D	E	FX
90,48	0,0	4,76	0,0	4,76	0,0
Lecturers:					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KSJ/A-mpSK-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 14					
A	B	C	D	E	FX
35,71	28,57	14,29	0,0	14,29	7,14
Lecturers: doc. Mgr. Alena Bohunická, PhD., prof. PhDr. Juraj Dolník, DrSc., doc. Mgr. Gabriela Múcsková, PhD., Mgr. Katarína Muziková, PhD., prof. PhDr. Oľga Orgoňová, CSc., Mgr. Zuzana Popovičová Sedláčková, PhD., prof. PhDr. Pavol Žigo, CSc., Mgr. Kristína Piatková, PhD.					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'ó, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 24					
A	B	C	D	E	FX
66,67	20,83	8,33	0,0	4,17	0,0
Lecturers:					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KGNŠ/A-mpSV-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 14					
A	B	C	D	E	FX
92,86	7,14	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers:					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'ó, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpTA-501/15		Course title: Master's Degree Thesis Seminar			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 1 per level/semester: 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 27					
A	B	C	D	E	FX
59,26	22,22	11,11	3,7	3,7	0,0
Lecturers:					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-08/15		Course title: Modern Hispanic Short Stories			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 17					
A	B	C	D	E	FX
52,94	29,41	5,88	0,0	0,0	11,76
Lecturers: doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KSLLV/A-mpSZ-024/15		Course title: Modern Slovak Literature			
Educational activities: Type of activities: lecture Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 2., 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 135					
A	B	C	D	E	FX
54,07	22,96	5,93	10,37	2,22	4,44
Lecturers: Mgr. Peter Darovec, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KSJ/A-AmpSZ-13/15		Course title: Modern Trends in Linguistics			
Educational activities: Type of activities: lecture / seminar Number of hours: per week: 1 / 1 per level/semester: 14 / 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 2., 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 192					
A	B	C	D	E	FX
45,31	22,4	18,75	8,85	4,17	0,52
Lecturers: Mgr. Maryna Kazharnovich, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-002/15		Course title: Practical Language Seminar 1			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 2					
A	B	C	D	E	FX
100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Martin Dorko, PhD., Mgr. Marius Traian Mihet, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-003/15		Course title: Practical Language Seminar 2			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 1					
A	B	C	D	E	FX
100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Marius Traian Mihet, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-02/15		Course title: Practical Rhetorics			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 58					
A	B	C	D	E	FX
31,03	46,55	18,97	3,45	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Silvia Vertánová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-01/15		Course title: Pragmalinguistics			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 29					
A	B	C	D	E	FX
72,41	6,9	0,0	6,9	6,9	6,9
Lecturers: doc. Mgr. Bohdan Ulašín, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KGNŠ/A-mpSZ-004/15		Course title: Praxeology of Translating and Interpreting			
Educational activities: Type of activities: lecture Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 297					
A	B	C	D	E	FX
90,24	6,73	1,68	0,67	0,34	0,34
Lecturers: prof. PhDr. Jana Rakšányiová, CSc.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-19/15		Course title: Professional Translations - Translating Audio-visual Texts			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 36					
A	B	C	D	E	FX
66,67	30,56	2,78	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Barbara Ďurčová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-17/15		Course title: Professional Translations - Translating Economic and Legal Texts			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 144					
A	B	C	D	E	FX
16,67	25,0	37,5	13,19	4,86	2,78
Lecturers: Mgr. Silvia Vertánová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-18/15		Course title: Professional Translations - Translating Natural Science and Technological Texts			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 58					
A	B	C	D	E	FX
37,93	46,55	10,34	1,72	3,45	0,0
Lecturers: doc. Mgr. Bohdan Ulašín, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-20/15		Course title: Professional Translations - Translating Philosophical and Essayistic Texts			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 20					
A	B	C	D	E	FX
85,0	5,0	0,0	0,0	0,0	10,0
Lecturers: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KKSF/A-boKF-105/15		Course title: Rhetoric for Interpreters			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 2., 4.					
Educational level: I., II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 53					
A	B	C	D	E	FX
86,79	13,21	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Marcela Andoková, PhD.					
Last change: 10.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-901/15	Course title: Romanian Literature and Culture
Number of credits: 3	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change: 02.06.2015	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-051/15		Course title: Romanian Phraseology			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 5					
A	B	C	D	E	FX
40,0	0,0	40,0	20,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Martin Dorko, PhD., Mgr. Marius Traian Mihet, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-006/15		Course title: Romanian Stylistics			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 4 per level/semester: 56 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 8					
A	B	C	D	E	FX
25,0	37,5	25,0	0,0	12,5	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KSJ/A-AmpSZ-12/15		Course title: Selected Issues from General Linguistics			
Educational activities: Type of activities: lecture / seminar Number of hours: per week: 1 / 1 per level/semester: 14 / 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 1., 3.					
Educational level: I., II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 112					
A	B	C	D	E	FX
25,89	27,68	14,29	19,64	11,61	0,89
Lecturers: prof. PhDr. Juraj Dolník, DrSc.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-048/15		Course title: Selected Topics from Contemporary Romanian Literature 1			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 7					
A	B	C	D	E	FX
71,43	0,0	14,29	14,29	0,0	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-049/15		Course title: Selected Topics from Contemporary Romanian Literature 2			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 6					
A	B	C	D	E	FX
33,33	0,0	33,33	16,67	16,67	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-04/15		Course title: Selected Topics from Hispanic Literatures 1			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 110					
A	B	C	D	E	FX
34,55	30,91	17,27	9,09	0,0	8,18
Lecturers: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-05/15		Course title: Selected Topics from Hispanic Literatures 2			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 72					
A	B	C	D	E	FX
55,56	25,0	15,28	2,78	1,39	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-06/15		Course title: Selected Topics from Hispanic Literatures 3			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 94					
A	B	C	D	E	FX
81,91	6,38	9,57	1,06	0,0	1,06
Lecturers: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSZ-022/18		Course title: Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-Literary Relations 2			
Educational activities: Type of activities: lecture Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 2., 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Antirequisites: FiF.KSF/A-mpSZ-022/15					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 14					
A	B	C	D	E	FX
14,29	21,43	35,71	7,14	21,43	0,0
Lecturers: prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.					
Last change: 16.01.2019					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KSLLV/A-mpSZ-021/15		Course title: Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-literary Relations 1			
Educational activities: Type of activities: lecture Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 154					
A	B	C	D	E	FX
12,34	18,18	22,73	18,18	14,94	13,64
Lecturers: doc. PhDr. Zuzana Kákošová, CSc., prof. PhDr. Miloslav Vojtech, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KSLLV/A-mpSZ-022/17	Course title: Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-literary Relations 2
Educational activities: Type of activities: lecture Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning	
Number of credits: 4	
Recommended semester: 2., 4.	
Educational level: II.	
Prerequisites:	
Antirequisites: FiF.KSF/A-mpSZ-022/15	
Course requirements: Written assignments during the instruction period and final test at the end of the course, in both parts of assessment students must achieve minimum 60 %.	
Learning outcomes: To acquire basic knowledge of literary works of south Slavic authors within the inter-literary context and of translations of the significant Slovak translators of the 20th and the beginning of the 21st centuries.	
Class syllabus: The course is focused on the reception of south-Slavic literatures in the Slovak cultural area of the 20th and the beginning of the 21st centuries. Main topics: Propositions to the history of translating from south-Slavic literatures in Slovakia Determinants of the Slovak translation area. Geopolitical and linguistic situation in Slovakia in relation to Slavic souths Overview of the most important and most productive Slovak translators from south-Slavic literatures Overview of the most frequented south-Slavic authors in the Slovak cultural area Brief analysis of selected Slovak literary translations from Macedonian, Serbian, Croatian and Slavonic language Interpretation of particular works of south-Slavic authors in Slovakia. Poetry, drama, prose, literature for children and adolescents Current situation in Slovak translations from south-Slavic languages and literatures	
Recommended literature: Alica Kulihová: Miroslav Krleža na Slovensku. Bratislava: Univerzita Komenského, 2006. Branislav Choma: Cesta na slovanský juh 1 (Južní Slovania a Slováci – Eseje a štúdie). Bratislava: T.R.I. Médium, 1998.	

Branislav Choma: Cesta na slovanský juh 2 (Prekladatelia a slovakisti). Bratislava: T.R.I. Médium, 2000.

Ján Jankovič: Slovník prekladateľov s bibliografiou prekladov z macedónčiny, srbčiny, chorvátčiny a slovinčiny. Bratislava: Veda / Juga, 2005.

Ján Jankovič: Chorvátska literatúra v slovenskej kultúre II. (1939-1948). Bratislava: Veda / Ústav svetovej literatúry SAV, 2002.

Ján Jankovič: Srbská drama na Slovensku. Bratislava: Juga / Divadelný ústav, 2006.

Oľga Kovačičová – Mária Kusá (Ed.): Slovník slovenských prekladateľov umeleckej literatúry – 20. Storočie (A – K). Bratislava: Veda / Ústav svetovej literatúry SAV, 2015.

Zvonko Taneski: Slovensko-macedónske literárne a kultúrne vzťahy. Bratislava: Juga / Ústav svetovej literatúry SAV, 2009.

Languages necessary to complete the course:

Slovak

Notes:

Past grade distribution

Total number of evaluated students: 5

A	B	C	D	E	FX
60,0	20,0	20,0	0,0	0,0	0,0

Lecturers:

Last change: 21.08.2018

Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KSF/A-mpSZ-022/15		Course title: Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-literary Relations 2			
Educational activities: Type of activities: lecture Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 2., 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Antirequisites: FiF.KSLLV/A-mpSZ-022/17					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 29					
A	B	C	D	E	FX
55,17	27,59	13,79	3,45	0,0	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Zvonko Taneski, PhD.					
Last change: 26.01.2016					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KSJ/A-AmpSZ-11/15		Course title: Selected Topics from Language Culture and Theory of Standard Language			
Educational activities: Type of activities: lecture / seminar Number of hours: per week: 1 / 1 per level/semester: 14 / 14 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 730					
A	B	C	D	E	FX
22,47	28,36	22,6	14,38	9,59	2,6
Lecturers: doc. Mgr. Gabriela Múcsková, PhD., Mgr. Slavomíra Krištofová, Mgr. Maryna Kazharnovich, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd'ó, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-007/15		Course title: Simultaneous Interpreting 1			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 4 per level/semester: 56 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 9					
A	B	C	D	E	FX
22,22	55,56	11,11	0,0	0,0	11,11
Lecturers: Mgr. Martin Dorko, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-11/15		Course title: Simultaneous Interpreting 1			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 4 per level/semester: 56 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 6					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 140					
A	B	C	D	E	FX
22,86	37,14	32,86	4,29	2,14	0,71
Lecturers: Mgr. Silvia Vertánová, PhD., Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-008/15		Course title: Simultaneous Interpreting 2			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 7					
A	B	C	D	E	FX
42,86	14,29	28,57	14,29	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Martin Dorko, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-12/15		Course title: Simultaneous Interpreting 2			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites: FiF.KRom/A-mpSP-11/15 - Simultaneous Interpreting 1					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 94					
A	B	C	D	E	FX
37,23	28,72	24,47	5,32	2,13	2,13
Lecturers: Mgr. Silvia Vertánová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-13/15		Course title: Simultaneous Interpreting 3			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 82					
A	B	C	D	E	FX
31,71	41,46	18,29	4,88	1,22	2,44
Lecturers: doc. Mgr. Bohdan Ulašín, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-28/15		Course title: Simultaneous Interpreting 4			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 44					
A	B	C	D	E	FX
11,36	45,45	31,82	9,09	0,0	2,27
Lecturers: Mgr. Silvia Vertánová, PhD.					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-009/15		Course title: Simultaneous Interpreting 3			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 10					
A	B	C	D	E	FX
40,0	10,0	20,0	20,0	0,0	10,0
Lecturers: Mgr. Martin Dorko, PhD.					
Last change: 21.05.2018					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-005/15		Course title: Slovak - Romanian Cultural Relations			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 8					
A	B	C	D	E	FX
50,0	37,5	12,5	0,0	0,0	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc.					
Last change: 23.05.2018					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-26/15	Course title: Spanish Literature and Culture
Number of credits: 3	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change: 02.06.2015	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-053/00		Course title: Spanish Phraseology			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester:					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 121					
A	B	C	D	E	FX
24,79	38,84	24,79	7,44	3,31	0,83
Lecturers: Mgr. Silvia Vertánová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-30/16		Course title: Spanish Phraseology			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 21					
A	B	C	D	E	FX
28,57	19,05	19,05	19,05	0,0	14,29
Lecturers: Mgr. Silvia Vertánová, PhD.					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-052/00		Course title: Spanish Stylistics			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 126					
A	B	C	D	E	FX
23,02	30,95	23,81	14,29	7,14	0,79
Lecturers: Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD., doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-29/16		Course title: Spanish Stylistics			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 15					
A	B	C	D	E	FX
20,0	80,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD.					
Last change:					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-09/15		Course title: Spanish-Slovak Cultural and Literary Relationships			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 4					
A	B	C	D	E	FX
100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSZ-006/15		Course title: Theory and Practice of Literary Translation			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 1., 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 59					
A	B	C	D	E	FX
57,63	28,81	10,17	1,69	0,0	1,69
Lecturers: prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD.					
Last change: 23.06.2018					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-001/15		Course title: Topical Aspects of the Romanian and Moldovan Society			
Educational activities: Type of activities: lecture Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 7					
A	B	C	D	E	FX
85,71	14,29	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-050/00		Course title: Translating Economic Texts into Slovak			
Educational activities: Type of activities: lecture + seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 2					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 121					
A	B	C	D	E	FX
16,53	26,45	38,02	13,22	4,13	1,65
Lecturers: Mgr. Silvia Vertánová, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-011/15		Course title: Translating Integral Literary Texts			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 8					
A	B	C	D	E	FX
37,5	25,0	25,0	12,5	0,0	0,0
Lecturers: doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-010/15		Course title: Translating Integral Specialized Texts			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 7					
A	B	C	D	E	FX
14,29	57,14	0,0	14,29	0,0	14,29
Lecturers: Mgr. Martin Dorko, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-25/15	Course title: Translating and Interpreting
Number of credits: 3	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change: 02.06.2015	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

STATE EXAM DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava	
Faculty: Faculty of Arts	
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-902/15	Course title: Translating and Interpreting from Romanian Language
Number of credits: 3	
Educational level: II.	
State exam syllabus:	
Last change: 02.06.2015	
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerďo, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.	

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-040/15		Course title: Translating into Romanian Language 1			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 1.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 2					
A	B	C	D	E	FX
0,0	100,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Marius Traian Mihet, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-041/15		Course title: Translating into Romanian Language 2			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 2.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 0					
A	B	C	D	E	FX
0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Marius Traian Mihet, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-042/15		Course title: Translating into Romanian Language 3			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 6					
A	B	C	D	E	FX
33,33	0,0	50,0	16,67	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Marius Traian Mihet, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpRM-043/15		Course title: Translating into Romanian Language 4			
Educational activities: Type of activities: practicals Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 4					
A	B	C	D	E	FX
75,0	25,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Lecturers: Mgr. Marius Traian Mihet, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KRom/A-mpSP-24/15		Course title: Translating into Spanish Language			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 3					
Recommended semester: 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 48					
A	B	C	D	E	FX
10,42	45,83	25,0	10,42	4,17	4,17
Lecturers: Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.KSLLV/A-mpSZ-005/15		Course title: Translation Criticism			
Educational activities: Type of activities: seminar Number of hours: per week: 2 per level/semester: 28 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 4					
Recommended semester: 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 86					
A	B	C	D	E	FX
48,84	29,07	20,93	0,0	1,16	0,0
Lecturers: prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.Dek/A-mpSZ-001/15		Course title: Translation Training			
Educational activities: Type of activities: practice Number of hours: per week: 25 per level/semester: 350 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 2					
Recommended semester: 2., 4.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 298					
A	B	C	D	E	FX
73,83	13,09	6,38	2,68	2,68	1,34
Lecturers: Mgr. Pavol Šveda, PhD., Mgr. Ivo Poláček					
Last change: 02.06.2015					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					

COURSE DESCRIPTION

University: Comenius University in Bratislava					
Faculty: Faculty of Arts					
Course ID: FiF.Dek/A-mpSZ-001/16		Course title: Translation Training			
Educational activities: Type of activities: practice Number of hours: per week: 25 per level/semester: 350 Form of the course: on-site learning					
Number of credits: 2					
Recommended semester: 1., 3.					
Educational level: II.					
Prerequisites:					
Course requirements:					
Learning outcomes:					
Class syllabus:					
Recommended literature:					
Languages necessary to complete the course:					
Notes:					
Past grade distribution Total number of evaluated students: 298					
A	B	C	D	E	FX
73,83	13,09	6,38	2,68	2,68	1,34
Lecturers: Mgr. Pavol Šveda, PhD., Mgr. Ivo Poláček					
Last change: 30.05.2016					
Approved by: doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Ján Kerd’o, CSc., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.					